

# സംസ്ഥാന സർക്കാർ പ്രസ്ഥാനം

## കാർഷികവകുപ്പ് എൻ.വി.കൃഷ്ണവർമ്മ

സംസ്കൃതത്തിൽ നാടകപ്രസ്ഥാനം ആരംഭിച്ചത് എന്നാണെന്നോ, അതിന്റെ ഉപജ്ഞാതാവ് ആരാണെന്നോ അറിഞ്ഞുകൂട. ആദികവിയെന്ന ബഹുമതി വാല്മീകിയും ആദികാവ്യമെന്ന ബഹുമതി രാമായണത്തിനും നൽകിപ്പോരുന്ന ഭാരതീയ പാരമ്പര്യം ആദിനാടക കൃതനെന്ന ബിരുദം നൽകി ഒരു ദൃഷ്ടിയേയും ആദിച്ചിട്ടില്ല; ആദിനാടകമെന്നപേരിൽ ഒരു കൃതിയേയും കൊണ്ടാടിയിട്ടില്ല. നാടകത്തിന്റെ സ്വരൂപം, അതഭിനയിക്കേണ്ട രീതി എന്നിവയെപ്പറ്റി സമഗ്രമായി പ്രതിപാദിച്ചിട്ടുള്ള ഗ്രന്ഥങ്ങളിൽ ഏറ്റവും പ്രാചീനവും ആധികാരികവുമായ നാട്യശാസ്ത്രത്തിന്റെ കർത്താവ് ഭരതമുനിയാണ്. നാട്യമെന്ന ദൃശ്യവും ശ്രവ്യവുമായ "ക്രിഡനീയകം" ആവിഷ്കരിച്ചത് മഹേന്ദ്രപ്രമുഖരായ ദേവന്ദരൻ അഭ്യർത്ഥനയായ സാക്ഷാൽ ബ്രഹ്മാവാണ് നാട്യശാസ്ത്രത്തിൽ രേഖപ്പെടുത്തിയിട്ടുള്ള പാരമ്പര്യം. പ്രഗല്ഭത്തിൽനിന്ന് പാഠ്യവും സാമവേദത്തിൽനിന്ന് ഗീതയും യജുർവ്വേദത്തിൽനിന്ന് അഭിനയവും അഥർവ്വവേദത്തിൽനിന്ന് രസവുമെടുത്തു നിർമ്മിച്ച നാട്യം പഞ്ചമവേദമെന്നപേരിൽ പ്രഖ്യാതിനേടി; അതിന്റെതായ ഇതിഹാസങ്ങളും അതിനാണായി.

### സ്വർഗ്ഗത്തിലെ നാടകം

വിവാഹം സ്വർഗ്ഗത്തിൽവെച്ചു നടക്കുന്നു എന്നു പറയാറുണ്ടല്ലോ. ആദ്യത്തെ നാടകഭിനയവും സ്വർഗ്ഗത്തിൽ വെച്ചാണ് നടന്നതെന്നത്രേ ഭാരതീയരുടെ ഐതിഹ്യം. സ്വർഗ്ഗത്തിൽവെച്ച് അഭിനയിക്കപ്പെട്ട ഈ നാടകത്തിലെ കഥ, സമുചിതമായിത്തന്നെ ഒരു വിവാഹത്തെ കേന്ദ്രീകരിച്ചുള്ളതായിരുന്നു. ലക്ഷ്മീവിവാഹം ഉൾക്കൊള്ളുന്ന അമൃതമന്ദനമായിരുന്നുവത്രേ ഈ ആദ്യനാടകത്തിന്റെ വിഷയം. കാളിദാസന്റെ വിക്രമോർവ്വശീയ നാടകത്തിലുള്ള ഒരു പ്രസ്താവമാണ് ഈ ഐതിഹ്യത്തിന്റെ പിന്നിലുള്ളത്. ഇത്രയും ആഗ്രഹമനുസരിച്ച ഭരതമുനി അഷ്ടരസാശ്രയവും ലളിതഭിനയവുമായ ഒരു പ്രയോഗം—രൂപകവിശേഷം—നിർമ്മിച്ച് ഉർവ്വശി മുതലായ അപ്പാരസ്യങ്ങളെക്കൊണ്ട് അഭിനയിപ്പിച്ചു. അതിലെ വചനഭാഗം സരസ്വതിയാണ് രചിച്ചത്. ലക്ഷ്മീസ്വയംവരമെന്ന ഈ നാടകത്തിൽ ലക്ഷ്മിയുടെ വേഷംധരിച്ചത് ഉർവ്വശിയും വാരുണിയുടെ രൂപം ധരിച്ചത് മേനകയുമായിരുന്നു. തന്നിടം അനുരാഗം പുരഷോത്തമനിൽ—വിഷ്ണുവിൽ—ആണെന്നു പറയേണ്ടതിന്റെ സ്ഥാനത്ത് "പുരൂരവസ്സി"ൽ എന്നാണ് ഉർവ്വശി പറഞ്ഞത്. ഉർവ്വശിയുടെ ഈ അനവധാനതയിൽ കോപിച്ച ഭരതൻ, അവൾക്കു ദിവ്യത നഷ്ടപ്പെടുമെന്നു ശപിച്ചു. പുരൂരവസ്സിന്റെ പട്ടമഹിഷിയായി ഭൂമിയിൽ വർത്തിക്കുവാൻ ഈ ശാപം ഉർവ്വശിയ്ക്കു ഉപകരിയ്ക്കുകയും

ചെയ്തു. ഇതാണ് വിക്രമോർവ്വശീയത്തിലെ പ്രസ്താവം. സ്വന്തം നാടകത്തിന്റെ കഥ സുഖദിതമാക്കാൻ കാളിദാസൻ കെട്ടിച്ചമച്ച ഈ സംഭവമാണ് നാടകത്തിന്റെ സ്വർഗ്ഗീയ പ്രവേശനപ്പറ്റിയുള്ള ഭാരതീയ പാരമ്പര്യത്തിനു നിദാനമെന്നു കാണാൻ വിഷമമില്ല.

വേദങ്ങളുമായി നാടകത്തിനുള്ള ബന്ധത്തെപ്പറ്റി ബന്ധിച്ച നാട്യശാസ്ത്രപ്രസ്താവന മുമ്പ് സൂചിപ്പിച്ചുവല്ലോ. രണ്ടു കഥാപാത്രങ്ങൾ തമ്മിലുള്ള സുവാദത്തിന്റെ രൂപത്തിൽ പല ഭാഗങ്ങളും പ്രഗല്ഭത്തിലുണ്ട്. കാളിദാസന്റെ നാടകങ്ങളിൽ ഒരു പക്ഷേ ആദ്യത്തേത് ആയിരുന്നില്ലാത്ത വിക്രമോർവ്വശീയത്തിലെ നായികയായ ഉർവ്വശിയും നായകനായ പുരൂരവസ്സി തമ്മിലുള്ള ഒരു വൈദികസംവാദം ഇളളത്തിൽ എടുത്തു പറയത്തക്കതാണ്. യോഗാവസരങ്ങളിൽ ഇത്തരം സംവാദങ്ങൾ ഏറ്റക്കുറച്ചിലോടെ നാടകരൂപത്തിൽ അഭിനയിക്കപ്പെട്ടു വന്നിരിക്കുമെന്നും, അതിൽനിന്നുവാം ഭാരതീയനാടകത്തിന്റെ ഉൽപത്തിയെന്നും ചില പ്രാചീന തത്വപണ്ഡിതന്മാർ അഭിപ്രായപ്പെട്ടിട്ടുള്ളതിൽ യുക്തിയില്ലായ്മയില്ല.



ലേഖകൻ

വ്യാകരണ സൂത്രകാരനായ പാണിനി നാടകങ്ങളെപ്പറ്റി ഒന്നും പറയുന്നില്ല; എന്നാൽ ശിലാലിപി, കൃശാശ്വൻ എന്നിവർ നിർമ്മിച്ച നടസൂത്രങ്ങളെപ്പറ്റി പ്രസ്താവിക്കുന്നുണ്ട്. ഈ നടസൂത്രങ്ങളുടെ വിഷയം എന്തായിരുന്നു എന്നു ഊഹിയ്ക്കുകയേ നിവൃത്തിയുള്ളൂ. പാണിനിയ സൂത്രങ്ങൾക്കു വിസ്മയകരമായ മഹാഭാഷ്യം നിർമ്മിച്ച പതഞ്ജലി കംസവധം, ബലിബന്ധനം എന്ന രണ്ടു നാടകങ്ങളെപ്പറ്റി പ്രസ്താവങ്ങൾ സൂചിപ്പിച്ചിട്ടുണ്ട്. ചൊര്യവംശം ക്ഷയിച്ച ശേഷം കുറെ കാലത്തേയ്ക്കു ഭാരതാധിപത്യം കൈയേറ്റ സുഗവംശത്തിന്റെ സ്ഥാപകനായ പുഷ്യമിത്രന്റെ സമകാലികനായിരുന്നു പതഞ്ജലിയെന്നാണ് കരുതപ്പെടുന്നത്. പുഷ്യമിത്രന്റെ പുത്രനായ അഗ്നിമിത്രന്റെ പ്രണയങ്ങളെ വിഷയമാക്കി രചിക്കപ്പെട്ട "മാളവികാഗ്നിമിത്ര" മെന്ന നാടകത്തിൽ കാളിദാസൻ പുഷ്യമിത്രനെപ്പറ്റി പ്രസ്താവി

ദാസനും അശ്വമേധനും

“ഈ സമസ്ത പഴയ കവികളുടെ പ്രയോഗബന്ധങ്ങൾ പല തവണ കണ്ടു കഴിഞ്ഞു. ഇന്നു ഞാൻ വിക്രമോർച്ചശീയമെന്ന അപൂർവ്വ നാടകം പ്രയോഗിയ്ക്കാൻ പോകയാണ്. നിങ്ങളുടെ നൂറ്റുസേവകരായ ഞങ്ങളിലുള്ള ദാക്ഷിണ്യം കൊണ്ടല്ലെങ്കിൽ സൽകഥയെന്നും സൽപുരുഷ ചരിത്രമെന്നുമുള്ള ആദരം നിമിത്തമെങ്കിലും നിങ്ങൾ ശ്രദ്ധിച്ചു കാളിദാസന്റെ ഈ ക്രിയയെ കേട്ടുകൊണ്ടിരിക്കുക” എന്നു വിക്രമോർച്ചശീയത്തിന്റെ പ്രസ്താവനയിൽ സുരയാരൻ സദസ്യരോട് അഭ്യർത്ഥിക്കുന്നുണ്ട്. ഇവിടെ “പഴയകവികൾ” എന്നതുകൊണ്ടുദ്ദേശിച്ചിരിക്കുന്നത് പ്രമിതയശസ്സുകളായ ഭാസൻ, സൗമിലൻ, കവിപുത്രൻ മുതലായവരെയാണെന്നു് മാളവികാഗ്നി മിത്രത്തിന്റെ പ്രസ്താവനയിൽ നിന്നു നാം മനസ്സിലാക്കുന്നു. ഇവരിൽ സൗമിലൻ, കവിപുത്രൻ എന്നിവരെപ്പറ്റി നമുക്ക് ഒരു വിവരവുമില്ല. ഭാസന്റെ കൃതികൾ എന്ന പേരിൽ പ്രകാശിതങ്ങളായ രൂപകങ്ങളിൽ സ്വപ്നവാസവദത്ത, പ്രതിജ്ഞായൗഗന്ധരായണം തുടങ്ങിയ ചിലവയുടെയെങ്കിലും മൂലകർത്താവ് ഭാസൻ തന്നെയാണെന്നു് അറിയാം. ഇന്നു നമുക്കു ലഭിച്ചിട്ടുള്ള രൂപത്തിലായിരുന്നിരിക്കയില്ല ഈ കൃതികൾ രചിയ്ക്കപ്പെട്ടത് എന്നതേ “മുട്ടുകടിക”ത്തിന്റെ സംക്ഷേപ രൂപമായ “ചാരിദത്തം” നൽകുന്ന സൂചന. എന്തായാലും, കാളിദാസനു മുന്പുണ്ടായിരുന്ന സംസ്കൃത നാടക കൃത്യങ്ങൾ അധിവസിയ്ക്കുന്ന മായാ ലോകത്തിൽ, അല്ലെങ്കിലും ഭൗതികതയാണു് ഒരു ശരീരം ദാസനും മാത്രമേയുള്ളൂ.

പിന്നെയൊരാളുള്ളതു് അശ്വമേധനാണ്. അദ്ദേഹത്തിന്റെ “സാരപുത്ര പ്രകരണം” എന്ന രൂപകത്തിന്റെ എന്താനും ഏകകൾ കണ്ടെടുക്കപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ അശ്വമേധനന്റെയും കാളിദാസന്റെയും മഹാകാവ്യങ്ങൾ തമ്മിലുള്ള ബന്ധം കാണിയ്ക്കുന്നത്, അശ്വമേധനേക്കാൾ പ്രാചീനനായിരുന്നു കാളിദാസൻ എന്നാണെന്ന കാര്യത്തിൽ മിസ്റ്റർ ഭാരതീയ പണ്ഡിതന്മാരും ഏകാഭിപ്രായക്കാരാണ്.

കാളിദാസൻ

ഇതാണ് നാടകകൃതെന്ന നിലയിൽ കാളിദാസന്റെ പാരമ്പര്യ പശ്ചാത്തലം. ഈ പശ്ചാത്തലത്തിന്നെതിരെ, വിക്രമോർവശീയം, മാളവികാഗ്നിമിത്രം, അഭിജ്ഞാന ശാങ്കരളം എന്നീ മൂന്നു നാടകങ്ങളും കൈയിലേന്തി കാളിദാസൻ ഞങ്ങളുടെ മുമ്പിൽ നില്ക്കുന്നു. നിയോഗപര്യന്ത യോഗാൻതരായ ഋഷിമാരുടെ നില തന്നെയാണ് ഈ മഹാകവിയ്ക്കുള്ളതു്. അദ്ദേഹത്തോട് അങ്ങോട്ടൊന്നും ചോദിക്കാൻ നമുക്കധികാരമില്ല. ചോദിച്ചാൽ അദ്ദേഹമൊരു മരപടിയും തരുകയുമില്ല. അദ്ദേഹത്തെപ്പറ്റിയുണ്ടായിരുന്നിരിക്കാവുന്ന ഓർമ്മകളൊക്കട്ടെ, നാടോടിക്കഥകൾക്കും ആരാധനയ്ക്കും വളം നൽകി, എന്നേ തിരോദ്വേച്ച കഴിഞ്ഞു. നാടോടിക്കഥകൾ അദ്ദേഹത്തെ, കാളിപ്രസാദത്താൽ സർവജ്ഞാനം നേടിയ ബുദ്ധിശൂന്യനായ അജപാലനായി ചിത്രീ

കരിക്കുന്നു. മന്ദനം കവിയശഃ പ്രാർത്ഥിയും ആണുതാനെന്ന കവിപ്രസ്താവനയാകാം ഈ കഥകളുടെ കീഴ്ബട്ട്. തനിയ്ക്കും മഹാപണ്ഡിതനായും അതിസുന്ദരിയായ രാജകുമാരിയുടെ പ്രണയ ഭാജനമായും മാറാൻ കഴിയുമെന്ന വിശ്വാസം ഏതു കാലത്തുമുള്ള ഏതു വിധിയ്ക്കും അത്യന്തം ആഹ്ലാദകരമായിരിക്കുമെന്ന ഒരു സാമാന്യ വസ്തുത മാത്രമേ ഈ നാടോടിക്കഥകളിൽ നിന്നു നാം ഗ്രഹിയ്ക്കേണ്ടതായുള്ളൂ. ശതാബ്ദങ്ങളിലൂടെ ഭാരതീയർ ഈ മഹാകവിയ്ക്കു നൽകിവന്ന ആരാധനയാകട്ടെ, അദ്ദേഹത്തെപ്പറ്റി ലഭിയ്ക്കാമായിരുന്ന വിവരങ്ങൾ കൂടി മാച്ചുകളയുന്നതിനും, അദ്ദേഹത്തിന്റെ യഥാർത്ഥ കൃതികൾക്കിടയ്ക്കു് വെറും ചവറുകളായ എത്രയോ കൃതികൾ കൂടി തിരുകിക്കയറുന്നതിനും മാത്രമേ ഉപകരിച്ചിട്ടുള്ളൂ. നാടോടിക്കഥകളിൽ നിന്നും, പിണ്ഡാലത്തെ ആരാധകർ നിർല്ലോഭമായി ചൊരിഞ്ഞ പ്രശംസകളിൽ നിന്നും, കാളിദാസന്റെ വ്യക്തിത്വത്തെപ്പറ്റി നമുക്കു കിട്ടുന്ന വിശ്വാസ്യങ്ങളായ ചില സൂചനകൾ ഇവയാണ്. അദ്ദേഹം നാടക രചനയിൽ വെറും കാവ്യരചനയിൽ വെറും കർത്താവായിരുന്നു; വിക്രമോർച്ച ശീയമാണു് ഒരു രാജാവിന്റെ ആശ്രിതനും സുഹൃത്തുമായിരുന്നു; ഉജ്ജയിനിയിലാണ് ഏറെ കാലം താമസിച്ചിരുന്നതു്.

കാളിദാസന്റെ പേരെടുത്തു പറയുന്ന ആദ്യത്തെ ശിലാശാസനം ക്രിസ്തുവർഷം 634-ൽ എഴുതപ്പെട്ടതും ഐഹോളേ എന്ന സ്ഥലത്തുനിന്നു കണ്ടുകിട്ടിയതുമാകുന്നു. വത്സഭട്ടി രചിച്ചതും മാന്സോർ എന്ന സ്ഥലത്തു് ഒരു പാറയിൽ ക്രിസ്തുവർഷം 172-ൽ കൊത്തിയതുമായ ഒരു ശാസനത്തിൽ കാളിദാസപദ്യങ്ങളുടെ പ്രതിധ്വനികളെന്നു നിശ്ചിതമായി കൃത്യപ്പെടേണ്ട പദ്യങ്ങൾ കാണുന്നു. ഏഴാം ശതകത്തിൽ ജീവിച്ചിരുന്ന ബാണഭട്ടനും ആറാം ശതകത്തിൽ ജീവിച്ചിരുന്ന സുബന്ധുവും സ്വന്തം കൃതികളിൽ ഭക്തോദരങ്ങളോടെ കാളിദാസനെ സ്മരിക്കുന്നുണ്ട്. ക്രിസ്തുവിനുമുമ്പ് 57-ാംമാണ്ടിൽ വിക്രമോർച്ചം സ്ഥാപിച്ച വിക്രമോർച്ചന്റെ സമകാലികനായിരുന്നു കാളിദാസനെന്നു വിശ്വസിയ്ക്കുന്നതിൽ പ്രകടമായ യാതൊരു അന്തഃപര്യായവുമില്ലതന്നെ.

അദ്വൈതവാദിയെങ്കിലും, ഉറച്ച ഒരു ശിവഭക്തനായിരുന്നു കാളിദാസൻ. ജ്യോതിഷം, വൈദ്യം, വ്യാകരണം സാംഖ്യദർശനം മുതലായ വിജ്ഞാനശാഖകളിൽ തനിയ്ക്കുള്ള പാണ്ഡിത്യം സ്വന്തം കൃതികളിൽ അദ്ദേഹം പ്രകടമാക്കിയിട്ടുണ്ട്. എങ്കിലും, ന്യായശാസ്ത്രത്തെപ്പറ്റിയുള്ള സൂചനകൾ ശബ്ദഗുണമാണു് ആകാശമെന്നതൊഴിച്ചാൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികളിലില്ല. ഇക്കാര്യം അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രാചീനതയ്ക്കു തെളിവായി ചിലർ എടുത്തുകാണിച്ചിട്ടുണ്ട്.

സമകാലിക വിജ്ഞാനത്തിലുള്ള പാണ്ഡിത്യംപോലെ തന്നെ വശാലമായിരുന്നു കാളിദാസന്റെ ലോകപരിചയവും. ഇന്ത്യയിൽ മുഴുവൻ അദ്ദേഹം സഞ്ചരിച്ചിരുന്നതിന്നു അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികളിൽ തെളിവുകളുണ്ട്. ഇന്ത്യയിലെ ഓരോ പ്രദേശവും, അവിടെയുള്ള ഭൂപ്രകൃതിയുടെ സവിശേഷതയും, മനങ്ങളുടെ ആലംബ്യ മര്യാദകളും അദ്ദേഹത്തിന്നു പരിചിതമായിരുന്നു. കേട്ടുകേൾവിയിൽ നിന്നല്ലാതെ നേരിട്ടുള്ള നിരീക്ഷണത്തിൽനിന്നാണ് അദ്ദേഹം തന്റെ

കൃതികളിലേയ്ക്കു വേണ്ട വിശദാംശങ്ങൾ സംഭരിച്ചിരുന്നത്. ഇന്ത്യയിലെ ഓരോ പർവ്വതവും ഓരോ നദിയും, നദീതീരങ്ങളിലുള്ള വനങ്ങളും അവയിലെ വൃക്ഷങ്ങളും മൃഗപക്ഷിജീവികളും അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികളിലൂടെ അനുഗ്രഹരത്നം നേടിയിരിക്കുന്നു. ഇന്ത്യയുടെ ഭൗമോളികവും സാംസ്കാരികവുമായ ഐക്യത്തിന്റെ ഏറ്റവും വലിയ വക്താവ് ഇനം കാളിദാസൻ തന്നെയാണെന്നത് ആത്മീയകരമായ ഒരു വസ്തുതയാകുന്നു.

“അസ്ത്യന്തരസ്യം ദിശിദേവ താത്മാഹിമാലയോ നാമനഗാധി രാജഃ”

എന്ന കാളിദാസന്റെ വാക്യം, അവ ഇതിനുമുമ്പെത്തിയവർക്കുപോലും ആജ്ഞിപ്പിച്ചിട്ടില്ലാത്തതല്ല. വൈകാരികങ്ങളായ അന്തർലോകങ്ങളോടെ ഇന്ത്യക്കാരെയാകെ മനസ്സുകളിൽ, മൈന ഇന്ത്യയുടെ അതിർത്തി ലംഘിച്ച കാലത്ത് മുഴങ്ങുകയുണ്ടായെന്നത് അടുത്തകാലത്തെ കരണഭവമാണല്ലോ. ഹിമാലയമേഖലകളുടെ ഇത്രയും മനോഹരമായൊരു ചിത്രണം മറ്റൊരു കവിയുടെ കൃതിയിലും നാം കാണുന്നില്ല. ഹിമാലയം മുതൽ സേതുവരയുള്ള ഭാരതത്തിലെ ഓരോ പ്രദേശത്തോടും കാളിദാസനുണ്ടായിരുന്ന മമത, അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികൾ വായിക്കുന്ന ഓരോ ഭാരതീയന്റെ ഹൃദയത്തിലും അറിയാതെ ഉറങ്ങുകൂടി; ഭാരതീയ ദേശീയബോധത്തിന്റേയും ഭൗമപുരുഷന്റെയും ദൃഢതയും വ്യക്തതയും നൽകുന്നു.

വിക്രമോർവ്വശീയം

വിക്രമോർവ്വശീയം, മാളവികാഗ്നിമിത്രം, അഭിജ്ഞാനശാകുന്തളം എന്നിവയാണ് കാളിദാസന്റെ നാടകകൃതികളെന്നു മുമ്പ് പറഞ്ഞുവല്ലോ. ഋഗ്വേദത്തിലുള്ള ഒരു പ്രണയാഖ്യാനമാണ് വിക്രമോർവ്വശീയത്തിന്റെ കഥാ ബീജമെന്നും പ്രസ്താവിച്ചു. അഞ്ചുനൂറ്റാണ്ടുള്ള ഒരു നാടകമായി ഈ കഥാബീജത്തെ വളർത്തിയെടുക്കുന്നതിന് അപൂർവ്വ വാസ്തുനിർമ്മാണ ക്ഷമയായ പ്രതിഭയെയാണ് കാളിദാസൻ ആശ്രയിച്ചിട്ടുള്ളത്. കണ്വോ പുരത്തിൽ നിന്നും സഖിമാരോടൊന്നിച്ചു വരുകയായിരുന്ന ഉർവ്വശിയെന്ന ദിവ്യസുന്ദരിയെ കേൾക്കുന്ന അസുരൻ ബലാഹ്ലാരമായി അപഹരിച്ചു. സഖിമാരുടെ വിലാപത്തിൽനിന്നും ഈ വസ്തുതയറിഞ്ഞ പുരൂരവസ്സെന്ന അർദ്ധദിവ്യനായ രാജാവ് അവളെ ചോദിച്ചു. യൌ നിമിത്തം ബോധരഹിതയായ നിലയിലാണ് ഉർവ്വശി ഈ നാടകത്തിൽ ആദ്യമായി രംഗപ്രവേശം ചെയ്യുന്നത്. നായിക ആദ്യമായി ഇങ്ങനെ രംഗപ്രവേശം ചെയ്യുന്നത് വേണ്ടത്ര “സ്നേഹ് ഇഹൈകൃ” ഉണ്ടാക്കുകയില്ലെന്നുവേണ്ടപ്പട്ടിനാലാവാം, തന്റെ അടുത്ത നാടകമായ മാളവികാഗ്നിമിത്രത്തിൽ, റുന്ദംചെയ്യുന്നവിയത്തിലാണ് നായികയെ ആദ്യമായി മഹാകവി രംഗത്തു അവതരിപ്പിച്ചത്. റുന്ദം കൃതിമാണല്ലോ. റുന്ദത്തോപ്പോലെ ലളിതവും അതേസമയം അകൃത്രിയവുമായ വൃക്ഷസേചന വ്യാപാരത്തിൽ ഏർപ്പെട്ടവിയത്തിൽ തന്റെ മൂന്നാമത്തെ കൃതിയിലെ നായികയെ രംഗവാസികൾക്കു പരിചയപ്പെടുത്തിക്കൊടുക്കുമ്പോഴേക്ക് “കാളിദാസൻ നാടകരചനയുടെ മർമ്മങ്ങൾ മുഴുവൻ മനസ്സിലാക്കിക്കഴിഞ്ഞിരുന്നു.

പുരൂരവസ്സിന് ഉൾനരിയെന്ന ഒരു റാണി മുമ്പുത

ന്നെയുണ്ടായിരുന്നു. ഭാരതീയ സ്ത്രീകളിൽ മാത്രം കാണാവുന്ന ഉദാരതയോടെ അവർ തന്റെ സ്ഥാനം പുതിയ കാമിനിസ്തു് ഭാഗ്യത്തുകൊടുത്തു. ആദ്യദർശനത്തിൽത്തന്നെ പരസ്സരം അനരകരായിരുന്ന ഈ മിഥുനങ്ങളുടെ ദാമ്പത്യബന്ധത്തെ ഉർവ്വശിയുടെ സംരക്ഷകനും പുരൂരവസ്സിന്റെ സുഹൃത്തുമായ ദേവേന്ദ്രൻ അകമഴിഞ്ഞ് അനവദിയ്ക്കുകയും ചെയ്തു. എന്നിട്ടും, നദിയുടെ പ്രവാഹത്തെ തടഞ്ഞു അതിനു ശക്തികൂട്ടുന്ന പാറകൾപോലെ, ആകസ്മികമായുണ്ടായ ഒരു ശാപം ഈ കാമിനികാമുകന്മാരുടെ അനുരാഗ ജീവിതത്തിനു പ്രതിബന്ധം സൃഷ്ടിച്ചു. ശാപം നിമിത്തം ഉർവ്വശി ഒരു ലതയായിത്തീർന്നു. അവളെ പരിരീതിരിയ്ക്കേണ്ടി വന്നതിനാൽ പുരൂരവസ്തു് എന്തെങ്കിലും ഉന്മത്തനായിത്തീരുകയും ചെയ്തു. എന്നാൽ ഒടുവിൽ “സംഗമനീയം” എന്ന രത്നത്തിന്റെ പ്രഭാവത്താൽ അവർക്കു പുനസ്സുമാഗമവും പുത്രലാഭവും ഉണ്ടായി. സ്വന്തം പരാക്രമത്താലാണ് പുരൂരവസ്തു് ഉർവ്വശിയെ നേടിയത് എന്ന വസ്തുതയെയാണ് “വിക്രമോർവ്വശീയം” എന്ന ഗ്രന്ഥനാമം വ്യക്തമാക്കുന്നത്. ഈ ഗ്രന്ഥനാമത്തിലൂടെയും “വിക്രമ മഹിച്ഛാവർദ്ധതാം ഭവാനി” “അനന്തേകുബലേ വിക്രമോലങ്കാരഃ” എന്നീ വാക്യങ്ങളിലൂടെയും കാളിദാസൻ തന്റെ രക്ഷിതാവായ വിക്രമോദിത്യനു ആദരാഞ്ജലികളർപ്പിയ്ക്കുകയാണെന്നു കരുതപ്പെടുന്നു. ഇതിൽ കൂടുതൽ സ്പഷ്ടമായി തന്റെ സംഭാവകനെ പുഷ്പ്തുവാൻ ആ മഹാ കവി തയ്യാറായിരുന്നില്ല.

ദിവ്യവും അർദ്ധദിവ്യവുമായ യൌവനങ്ങളുടെ ഉദ്യമങ്ങളായ പ്രണയ കേളികളാണ് വിക്രമോർവ്വശീയത്തിന്റെ വിഷയം. വിരാഹത്തിന്റെ രണ്ടു രൂപങ്ങൾ-വിവാഹത്തിനുമുമ്പുള്ള അഭിലാഷവിപ്രലംഭവും വിവാഹത്തിനുശേഷമുള്ള ശാപവിപ്രലംഭവും-അതിലുണ്ടു്. എങ്കിലും ശാശ്വതീരിക വാസനകളുടെ ഒരു തിളച്ചുമാറിനിലായാണ്, മനസ്സിനെ സംശുദ്ധവും അഭിലാഷങ്ങളെ ശാന്തങ്ങളുമാക്കുന്ന ഒരു ദിവ്യാനന്ദതിയായല്ല ഇവിടെ വിപ്രലംഭം നിലക്കൊള്ളുന്നത്. “അവരും ആഭരണത്തിന്റെ ആഭരണമാണ്; അലങ്കാരവിധിസ്തു് ഒരു അലങ്കാരമത്രേ.” എന്നു തുടങ്ങിയ സംയുക്തങ്ങളായ വർണ്ണനകളുടെ കൂട്ടത്തിൽത്തന്നെ, വാചാലങ്ങളും വണ്ണശബളങ്ങളുമായ വണ്ണനകളും ഇതിൽ സുലഭമാണ്.

വിക്രമോർവ്വശീയത്തിന്റെ നാലാമങ്കത്തിൽ ഉന്മത്തപ്രായനായ പുരൂരവസ്തു് പ്രാകൃതത്തിലുള്ള പല ഗാനങ്ങളും ചൊല്ലുന്നതായും പലതരം നൃത്യങ്ങൾ ചെയ്യുന്നതായും കാണുന്നു. ഈ ഭാഗം ഇന്നും വേണ്ടപോലെ മനസ്സിലാക്കപ്പെട്ടിട്ടില്ല. പണ്ട് നാടകങ്ങൾ അഭിനയിച്ചിരുന്നത് ഇന്നു ചെയ്യുപോലെ യഥാക്രമം കലാകരമായിട്ടായിരുന്നില്ല. പഴയ നാടകഭിനയത്തിന്റെ ഏകദേശരൂപം കൂടിയാട്ടത്തിൽ കാണാം. നാടകകൃതികൾ രചിക്കപ്പെട്ടിരുന്നത് മുഖ്യമായും വായിച്ചു രസിയ്ക്കാനുള്ള സാഹിത്യകൃതികളെന്ന നിലയിലായിരുന്നു. അഥവാ ഓരോ നാടകത്തിനും രണ്ടു രൂപങ്ങളുണ്ടായിരുന്നു: സാഹിത്യപ്രധാനമായ രൂപവും അഭിനയപ്രധാനമായ രൂപവും. ഇവയിൽ സാഹിത്യപ്രധാനമായ രൂപം മാത്രമേ, മിസ്തു് നാടകങ്ങളുടെ കാര്യത്തിലും, നൂഷകിട്ടിയിട്ടുള്ളു. വിക്രമോർവ്വശീയത്തിലെ നാലാമങ്കമാകട്ടെ, അഭിനയപ്രധാനമായ രൂപത്തെക്കൂടി ഉൾക്കൊള്ളിച്ചുകൊണ്ടുള്ളതാണ്. അ

തൊഴ നടന്റെ കോപ്പിപോലെ തോന്നുന്നു.

**മാളവികാഗിമിത്രം**

കാളിദാസന്റെ രണ്ടാമത്തെ നാടകമായ മാളവികാഗിമിത്രം തികച്ചും മനോഹരമായ പ്രിയവൃക്കുകളുടെ പ്രണയത്തെ ആസ്പദിച്ചുള്ളതാണ്. പുഷ്പമിത്രന്റെ പുത്രനും വിദിശാനഗരം രാജധാനിയാക്കി ഉത്തരാപമം വാഴുന്ന രാജാവുമായ അഗ്നിമിത്രനാണിതിലെ നായകൻ. ധാരണിയെന്ന പട്ടമഹിഷിയുടെ പുറമെ, ഇരാവതിയെന്ന നന്തകിട്ടി ജദ്ദേഹത്തിനു ഭാര്യയായുണ്ട്. മകനാണെങ്കിൽ പ്രായമായിരിക്കുന്നു. ഈ ഘട്ടത്തിൽ, മാളവരാജകുമാരിയായ മാളവിക, പല ആപത്തുകളിലും അകപ്പെട്ട്, അജ്ഞാതയായി ജദ്ദേഹത്തിന്റെ അന്തഃപുരത്തിലെത്തുന്നു. കാണേണ്ടതാമസം, അവർ പരസ്പരം പ്രണയബദ്ധരായി. ധാരണിയും ഇരാവതിയും ഉണ്ടാക്കിത്തീർത്ത പ്രതിബന്ധങ്ങൾ നീക്കി ആർക്കുമാക്കും മുഷിച്ചിൽകൂടാതെ, ഈ പ്രണയികൾ വിവാഹത്താൽ പരസ്പരം ബന്ധിക്കപ്പെടുന്നു. അതിനിടയ്ക്ക്, രണ്ടു യുദ്ധങ്ങൾ, പുഷ്പമിത്രന്റെ അശ്വമേധയാഗം മുതലായവയും കഥാഗാത്രത്തിലിടാനുണ്ടായിട്ടുണ്ട്. നൃത്തം, സംഗീതം, ചിത്രകല മുതലായവയെപ്പറ്റിയുള്ള പ്രസ്താവങ്ങൾ ഈ നാടകത്തിനു ഭംഗിച്ചേർക്കുന്നു. ഇവിടെയും നാം കാണുന്നത് മാംസനിബദ്ധമായ രാഗമാണ്. നട്ടുവന്റെ അഭിലാഷമെങ്ങിനെയോ അങ്ങിനെ സൃഷ്ടിക്കപ്പെട്ട ശരീരത്തോടുകൂടിയ ഭാഗ്യഹിനിയായ മാളവികയും, നൃത്തം കഴിഞ്ഞ് എളി

യിൽ കൈവെച്ചുകൊണ്ടുള്ള അവളുടെ നിലം, വായനക്കാരന്റെ മനസ്സിൽ, കാര്യമൊന്നുമില്ലാതെ തന്നെ, ഏറെക്കാലം മായാതെകിടക്കും.

**ശോകനന്ദം**

നാടകകൃതെന്ന നിലയിൽ കാളിദാസന്റെ യശസ്സിനും പ്രധാന കാരണമായിട്ടുള്ളത് അഭിജ്ഞാനശാകന്തമാകുന്നു. പാശ്ചാത്യരും പൗരസ്ത്യരുമായ എല്ലാ കവികളും ഈ നാടകത്തെ മുക്തകണ്ഠം വാഴ്ത്തിയിട്ടുണ്ട്. പഴയ ക്ഷേത്രങ്ങളിലെ കൃതനമ്പലങ്ങളിലും രാജസദസ്സുകളിലുമെന്ന പോലെ ഇന്നത്തെ സിനിമയിലും ടെലിവിഷനിൽ ഈ നാടകം അതിന്റെ ഏകരൂപമായ വശീകരണശക്തി പുലർത്തിപ്പോരുന്നു. ഭൂമിയിൽനിന്നു സ്വർഗ്ഗത്തിലേയ്ക്കും ഭോഗത്തിൽനിന്നു ത്യാഗത്തിലേയ്ക്കുമുള്ള ഒരു പാലമായി ഈ നാടകം ഏറുന്നെന്നും നിലനില്പാതിരിക്കുകയല്ല. ഇതിലെ പ്രേമം മനോഹരശരീരത്തിന്റെ ദിവ്യഭാഹുമായാലും ഉദ്യോഗസ്ഥരിലുമായ ഒരു ശുദ്ധീകരണാനന്ദത്തിനായി പരിണമിയ്ക്കുന്നു. നിത്യമാനഷികമാണ് ഇതിലെ വിഷയം. തപോവനത്തിന്റെ വിശുദ്ധിയും രാജമന്ദിരത്തിന്റെ നയകൗടില്യവും പ്രകൃതിയുടെ മനോഹാരിതയും, മനോഹരന്റെ നിസ്സഹായതയും, എല്ലാം ശാകന്തജ്ഞിയിലുണ്ട്. സംയത സന്ദർഭം വ്യംഗ്യം ഭീരവുമായ ശൈലിയിലാണ് ഇതെല്ലാം കാളിദാസൻ ആവിഷ്കരിച്ചിട്ടുള്ളത്. ഓരോ പദവും ഇതിൽ സ്ഥാനസ്ഥിതമാണ്; ഓരോ പദത്തിനുമുണ്ട് സ്വന്തമായ ഒരു പാരമ്പര്യത്തിന്റെ സവിശേഷ സുഗന്ധം.

**സീൽവോ**



**ടീല്ലോ**



**കേരോ**



(ശുദ്ധ വെളിച്ചെണ്ണ) (കുലർപ്പില്ലാത്ത എള്ളെണ്ണ) (മേത്തരം നന്നാറിസർവ്വത്ത് - സർക്ക-പനിനീർ)

24, 12, 6 ഔൺസ് സീൽചെയ്ത വെള്ളക്കുപ്പികളിൽ ലഭിക്കുന്നു.

**Kerala's**  
**OIL AND INDUSTRIES.**  
 WEST HILL \* CALICUT-5.  
 (Phone: 2537; 3635; 3195)